Ewangelia Mateusza

Rozdział 15

**15:1**

G5119  
τοτε  
tote  
Wtedy

G4334  
προσερχονται  
proserchontai  
podchodzą do

G3588  
τω  
tō  
―

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G3588  
οι  
hoi  
―

G575  
απο  
apo  
z

G2414  
ιεροσολυμων  
ierosolymōn  
Jerozolimy

G1122  
γραμματεις  
grammateis  
znawcy Pisma

G2532  
και  
kai  
i

G5330  
φαρισαιοι  
farisaioi  
faryzeusze

G3004  
λεγοντες  
legontes  
mówiąc

**15:2**

G1223  
δια  
dia  
Dla

G5101  
τι  
ti  
czego

G3588  
οι  
hoi  
―

G3101  
μαθηται  
mathētai  
uczniowie

G4675  
σου  
sou  
Twoi

G3845  
παραβαινουσιν  
parabainousin  
przekraczają

G3588  
την  
tēn  
―

G3862  
παραδοσιν  
paradosin  
przekaz

G3588  
των  
tōn  
―

G4245  
πρεσβυτερων  
presbyterōn  
starszych

G3756  
ου  
ou  
nie

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G3538  
νιπτονται  
niptontai  
myją

G3588  
τας  
tas  
―

G5495  
χειρας  
cheiras  
rąk

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G3752  
οταν  
hotan  
kiedy

G740  
αρτον  
arton  
chleb

G2068  
εσθιωσιν  
esthiōsin  
jedliby

**15:3**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
odpowiedziawszy

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G846  
αυτοις  
autois  
im

G1223  
δια  
dia  
dla

G5101  
τι  
ti  
czego

G2532  
και  
kai  
i

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G3845  
παραβαινετε  
parabainete  
przekraczacie

G3588  
την  
tēn  
―

G1785  
εντολην  
entolēn  
przykazanie

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1223  
δια  
dia  
z powodu

G3588  
την  
tēn  
―

G3862  
παραδοσιν  
paradosin  
przekazu

G5216  
υμων  
hymōn  
waszego

**15:4**

G3588  
ο  
ho  
―

G1063  
γαρ  
gar  
Bowiem

G2316  
θεος  
theos  
Bóg

G1781  
ενετειλατο  
eneteilato  
przykazał

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

G5091  
τιμα  
tima  
szanuj

G3588  
τον  
ton  
―

G3962  
πατερα  
patera  
ojca

G4675  
σου  
sou  
twojego

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
την  
tēn  
―

G3384  
μητερα  
mētera  
matkę

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
ο  
ho  
―

G2551  
κακολογων  
kakologōn  
złorzeczący

G3962  
πατερα  
patera  
ojcu

G2228  
η  
ē  
lub

G3384  
μητερα  
mētera  
matce

G2288  
θανατω  
thanatō  
śmiercią

G5053  
τελευτατω  
teleutatō  
niech umiera

**15:5**

G5210  
υμεις  
hymeis  
Wy

G1161  
δε  
de  
zaś

G3004  
λεγετε  
legete  
mówicie

G3739  
ος  
hos  
który

G302  
αν  
an  
kolwiek

G2036  
ειπη  
eipē  
powiedziałby

G3588  
τω  
tō  
―

G3962  
πατρι  
patri  
ojcu

G2228  
η  
ē  
lub

G3588  
τη  
tē  
―

G3384  
μητρι  
mētri  
matce

G1435  
δωρον  
dōron  
dar

G3739  
ο  
ho  
co

G1437  
εαν  
ean  
jeśli

G1537  
εξ  
eks  
ode

G1700  
εμου  
emou  
Mnie

G5623  
ωφεληθης  
ōfelēthēs  
miałbyś jako pomoc

G2532  
και  
kai  
i

G3756  
ου  
ou  
nie

G3361  
μη  
mē  
―

G5091  
τιμηση  
timēsē  
szanowaliby

G3588  
τον  
ton  
―

G3962  
πατερα  
patera  
ojca

G846  
αυτου  
autou  
jego

G2228  
η  
hē  
lub

G3588  
την  
tēn  
―

G3384  
μητερα  
mētera  
matkę

G846  
αυτου  
autou  
jego

**15:6**

G2532  
και  
kai  
I

G208  
ηκυρωσατε  
ēkyrōsate  
unieważniliście

G3588  
την  
tēn  
―

G1785  
εντολην  
entolēn  
przykazanie

G3588  
του  
tou  
―

G2316  
θεου  
theou  
Boga

G1223  
δια  
dia  
przez

G3588  
την  
tēn  
―

G3862  
παραδοσιν  
paradosin  
przekaz

G5216  
υμων  
hymōn  
wasz

**15:7**

G5273  
υποκριται  
hypokritai  
Obłudnicy

G2573  
καλως  
kalōs  
dobrze

G4395  
προεφητευσεν  
proefēteusen  
prorokował

G4012  
περι  
peri  
o

G5216  
υμων  
hymōn  
was

G2268  
ησαιας  
ēsaias  
Izajasz

G3004  
λεγων  
legōn  
mówiąc

**15:8**

G1448  
εγγιζει  
engizei  
Zbliża się

G3427  
μοι  
moi  
do Mnie

G3588  
ο  
ho  
―

G2992  
λαος  
laos  
lud

G3778  
ουτος  
houtos  
ten

G3588  
τω  
tō  
―

G4750  
στοματι  
stomati  
ustami

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τοις  
tois  
―

G5491  
χειλεσιν  
cheilesin  
wargami

G3165  
με  
me  
Mnie

G5091  
τιμα  
tima  
szanuje

G3588  
η  
hē  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2588  
καρδια  
kardia  
serce

G846  
αυτων  
autōn  
ich

G4206  
πορρω  
porrō  
daleko

G568  
απεχει  
apechei  
oddala się

G575  
απ  
ap  
ode

G1700  
εμου  
emou  
Mnie

**15:9**

G3155  
ματην  
matēn  
Daremnie

G1161  
δε  
de  
zaś

G4576  
σεβονται  
sebontai  
czczą

G3165  
με  
me  
Mnie

G1321  
διδασκοντες  
didaskontes  
nauczając

G1319  
διδασκαλιας  
didaskalias  
nauki

G1778  
ενταλματα  
entalmata  
przykazań

G444  
ανθρωπων  
anthrōpōn  
ludzi

**15:10**

G2532  
και  
kai  
I

G4341  
προσκαλεσαμενος  
proskalesamenos  
przywoławszy

G3588  
τον  
ton  
―

G3793  
οχλον  
ochlon  
tłum

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G846  
αυτοις  
autois  
im

G191  
ακουετε  
akouete  
słuchajcie

G2532  
και  
kai  
i

G4920  
συνιετε  
syniete  
rozumiejcie

**15:11**

G3756  
ου  
ou  
Nie

G3588  
το  
to  
―

G1525  
εισερχομενον  
eiserchomenon  
wchodzące

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G4750  
στομα  
stoma  
ust

G2840  
κοινοι  
koinoi  
czyni pospolitym

G3588  
τον  
ton  
―

G444  
ανθρωπον  
anthrōpon  
człowieka

G235  
αλλα  
alla  
ale

G3588  
το  
to  
―

G1607  
εκπορευομενον  
ekporeuomenon  
wychodzące

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
του  
tou  
―

G4750  
στοματος  
stomatos  
ust

G5124  
τουτο  
touto  
to

G2840  
κοινοι  
koinoi  
czyni pospolitym

G3588  
τον  
ton  
―

G444  
ανθρωπον  
anthrōpon  
człowieka

**15:12**

G5119  
τοτε  
tote  
Wtedy

G4334  
προσελθοντες  
proselthontes  
podszedłszy

G3588  
οι  
hoi  
―

G3101  
μαθηται  
mathētai  
uczniowie

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2036  
ειπον  
eipon  
powiedzieli

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G1492  
οιδας  
oidas  
wiesz

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3588  
οι  
hoi  
―

G5330  
φαρισαιοι  
farisaioi  
faryzeusze

G191  
ακουσαντες  
akousantes  
usłyszawszy

G3588  
τον  
ton  
to

G3056  
λογον  
logon  
słowo

G4624  
εσκανδαλισθησαν  
eskandalisthēsan  
zostali zgorszeni

**15:13**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
odpowiedziawszy

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G3956  
πασα  
pasa  
każda

G5451  
φυτεια  
fyteia  
roślina

G3739  
ην  
hēn  
której

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G5452  
εφυτευσεν  
efyteusen  
zasadził

G3588  
ο  
ho  
―

G3962  
πατηρ  
patēr  
Ojciec

G3450  
μου  
mou  
mój

G3588  
ο  
ho  
―

G3770  
ουρανιος  
ouranios  
niebiański

G1610  
εκριζωθησεται  
ekrizōthēsetai  
zostanie wykorzeniona

**15:14**

G863  
αφετε  
afete  
Zostawcie

G846  
αυτους  
autous  
ich

G3595  
οδηγοι  
hodēgoi  
przewodnicy

G1526  
εισιν  
eisin  
są

G5185  
τυφλοι  
tyfloi  
niewidomi

G5185  
τυφλων  
tyflōn  
niewidomych

G5185  
τυφλος  
tyflos  
niewidomy

G1161  
δε  
de  
zaś

G5185  
τυφλον  
tyflon  
niewidomego

G1437  
εαν  
ean  
jeśli

G3594  
οδηγη  
hodēgē  
prowadziłby

G297  
αμφοτεροι  
amfoteroi  
obaj

G1519  
εις  
eis  
do

G999  
βοθυνον  
bothynon  
dołu

G4098  
πεσουνται  
pesountai  
wpadną

**15:15**

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
Odpowiedziawszy

G1161  
δε  
de  
zaś

G3588  
ο  
ho  
―

G4074  
πετρος  
petros  
Piotr

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G5419  
φρασον  
frason  
wyjaśnij

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G3588  
την  
tēn  
―

G3850  
παραβολην  
parabolēn  
przykład

G3778  
ταυτην  
tautēn  
ten

**15:16**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G188  
ακμην  
akmēn  
nadal

G2532  
και  
kai  
i

G5210  
υμεις  
hymeis  
wy

G801  
ασυνετοι  
asynetoi  
nierozumni

G2075  
εστε  
este  
jesteście

**15:17**

G3768  
ουπω  
oupō  
Jeszcze nie

G3539  
νοειτε  
noeite  
rozumiecie

G3754  
οτι  
hoti  
że

G3956  
παν  
pan  
wszystko

G3588  
το  
to  
―

G1531  
εισπορευομενον  
eisporeuomenon  
wchodzące

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G4750  
στομα  
stoma  
ust

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G2836  
κοιλιαν  
koilian  
żołądka

G5562  
χωρει  
chōrei  
mieści się

G2532  
και  
kai  
i

G1519  
εις  
eis  
do

G856  
αφεδρωνα  
afedrōna  
ustępu

G1544  
εκβαλλεται  
ekballetai  
jest wyrzucane

**15:18**

G3588  
τα  
ta  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G1607  
εκπορευομενα  
ekporeuomena  
wychodzące

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
του  
tou  
―

G4750  
στοματος  
stomatos  
ust

G1537  
εκ  
ek  
z

G3588  
της  
tēs  
―

G2588  
καρδιας  
kardias  
serca

G1831  
εξερχεται  
ekserchetai  
wychodzi

G2548  
κακεινα  
kakeina  
i te

G2840  
κοινοι  
koinoi  
czyni pospolitym

G3588  
τον  
ton  
―

G444  
ανθρωπον  
anthrōpon  
człowieka

**15:19**

G1537  
εκ  
ek  
Z

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G3588  
της  
tēs  
―

G2588  
καρδιας  
kardias  
serca

G1831  
εξερχονται  
ekserchontai  
wychodzą

G1261  
διαλογισμοι  
dialogismoi  
rozważania

G4190  
πονηροι  
ponēroi  
niegodziwi

G5408  
φονοι  
fonoi  
morderstwa

G3430  
μοιχειαι  
moicheiai  
cudzołóstwa

G4202  
πορνειαι  
porneiai  
nierządy

G2829  
κλοπαι  
klopai  
kradzieże

G5577  
ψευδομαρτυριαι  
pseudomartyriai  
fałszywe świadectwa

G988  
βλασφημιαι  
blasfēmiai  
bluźnierstwa

**15:20**

G5023  
ταυτα  
tauta  
Te

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G3588  
τα  
ta  
―

G2840  
κοινουντα  
koinounta  
czyniące pospolitym

G3588  
τον  
ton  
―

G444  
ανθρωπον  
anthrōpon  
człowieka

G3588  
το  
to  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G449  
ανιπτοις  
aniptois  
nieumytymi

G5495  
χερσιν  
chersin  
rękami

G5315  
φαγειν  
fagein  
zjeść

G3756  
ου  
ou  
nie

G2840  
κοινοι  
koinoi  
czyni pospolitym

G3588  
τον  
ton  
―

G444  
ανθρωπον  
anthrōpon  
człowieka

**15:21**

G2532  
και  
kai  
I

G1831  
εξελθων  
ekselthōn  
wyszedłszy

G1564  
εκειθεν  
ekeithen  
stamtąd

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G402  
ανεχωρησεν  
anechōrēsen  
oddalił się

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
τα  
ta  
―

G3313  
μερη  
merē  
części

G5184  
τυρου  
tyrou  
Tyru

G2532  
και  
kai  
i

G4605  
σιδωνος  
sidōnos  
Sydonu

**15:22**

G2532  
και  
kai  
I

G2400  
ιδου  
idou  
oto

G1135  
γυνη  
gynē  
kobieta

G5478  
χαναναια  
chananaia  
kananejska

G575  
απο  
apo  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G3725  
οριων  
horiōn  
granic

G1565  
εκεινων  
ekeinōn  
tych

G1831  
εξελθουσα  
ekselthousa  
wyszedłszy

G2905  
εκραυγασεν  
ekraugasen  
głośno wołała

G846  
αυτω  
autō  
do Niego

G3004  
λεγουσα  
legousa  
mówiąc

G1653  
ελεησον  
eleēson  
zlituj się

G3165  
με  
me  
nade Mną

G2962  
κυριε  
kyrie  
Panie

G5207  
υιε  
hyie  
Synu

G1138  
δαβιδ  
dabid  
Dawida

G3588  
η  
hē  
―

G2364  
θυγατηρ  
thygatēr  
córka

G3450  
μου  
mou  
moja

G2560  
κακως  
kakōs  
źle

G1139  
δαιμονιζεται  
daimonizetai  
jest opętana przez demona

**15:23**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G611  
απεκριθη  
apekrithē  
odpowiedział

G846  
αυτη  
autē  
jej

G3056  
λογον  
logon  
słowem

G2532  
και  
kai  
i

G4334  
προσελθοντες  
proselthontes  
podszedłszy

G3588  
οι  
hoi  
―

G3101  
μαθηται  
mathētai  
uczniowie

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2065  
ηρωτων  
ērōtōn  
pytali

G846  
αυτον  
auton  
Go

G3004  
λεγοντες  
legontes  
mówiąc

G630  
απολυσον  
apolyson  
oddal

G846  
αυτην  
autēn  
ją

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G2896  
κραζει  
krazei  
krzyczy

G3693  
οπισθεν  
opisthen  
za

G2257  
ημων  
hēmōn  
nami

**15:24**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
odpowiedziawszy

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G649  
απεσταλην  
apestalēn  
zostałem wysłany

G1487  
ει  
ei  
jeśli

G3361  
μη  
mē  
nie

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
τα  
ta  
―

G4263  
προβατα  
probata  
owiec

G3588  
τα  
ta  
―

G622  
απολωλοτα  
apolōlota  
które są zgubione

G3624  
οικου  
oikou  
z domu

G2474  
ισραηλ  
israēl  
Izraela

**15:25**

G3588  
η  
hē  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2064  
ελθουσα  
elthousa  
przyszedłszy

G4352  
προσεκυνει  
prosekynei  
oddała cześć

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G3004  
λεγουσα  
legousa  
mówiąc

G2962  
κυριε  
kyrie  
Panie

G997  
βοηθει  
boēthei  
pomóż

G3427  
μοι  
moi  
mi

**15:26**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
odpowiedziawszy

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G2076  
εστιν  
estin  
jest

G2570  
καλον  
kalon  
dobre

G2983  
λαβειν  
labein  
wziąć

G3588  
τον  
ton  
―

G740  
αρτον  
arton  
chleb

G3588  
των  
tōn  
―

G5043  
τεκνων  
teknōn  
dzieci

G2532  
και  
kai  
i

G906  
βαλειν  
balein  
rzucić

G3588  
τοις  
tois  
―

G2952  
κυναριοις  
kynariois  
szczeniętom

**15:27**

G3588  
η  
hē  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedziała

G3483  
ναι  
nai  
tak

G2962  
κυριε  
kyrie  
Panie

G2532  
και  
kai  
i

G1063  
γαρ  
gar  
bowiem

G3588  
τα  
ta  
―

G2952  
κυναρια  
kynaria  
szczenięta

G2068  
εσθιει  
esthiei  
je jedzą

G575  
απο  
apo  
z

G3588  
των  
tōn  
―

G5589  
ψιχιων  
psichiōn  
okruszyn

G3588  
των  
tōn  
―

G4098  
πιπτοντων  
piptontōn  
padających

G575  
απο  
apo  
ze

G3588  
της  
tēs  
―

G5132  
τραπεζης  
trapezēs  
stołu

G3588  
των  
tōn  
―

G2962  
κυριων  
kyriōn  
panów

G846  
αυτων  
autōn  
ich

**15:28**

G5119  
τοτε  
tote  
Wtedy

G611  
αποκριθεις  
apokritheis  
odpowiedziawszy

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G846  
αυτη  
autē  
jej

G5599  
ω  
ō  
o

G1135  
γυναι  
gynai  
kobieto

G3173  
μεγαλη  
megalē  
wielka

G4675  
σου  
sou  
twoja

G3588  
η  
hē  
―

G4102  
πιστις  
pistis  
wiara

G1096  
γενηθητω  
genēthētō  
niech stanie się

G4671  
σοι  
soi  
ci

G5613  
ως  
hōs  
jak

G2309  
θελεις  
theleis  
chcesz

G2532  
και  
kai  
i

G2390  
ιαθη  
iathē  
została uzdrowiona

G3588  
η  
hē  
―

G2364  
θυγατηρ  
thygatēr  
córka

G846  
αυτης  
autēs  
jej

G575  
απο  
apo  
od

G3588  
της  
tēs  
―

G5610  
ωρας  
hōras  
godziny

G1565  
εκεινης  
ekeinēs  
tej

**15:29**

G2532  
και  
kai  
A

G3327  
μεταβας  
metabas  
przeszedłszy

G1564  
εκειθεν  
ekeithen  
stamtąd

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G2064  
ηλθεν  
ēlthen  
przyszedł

G3844  
παρα  
para  
do

G3588  
την  
tēn  
―

G2281  
θαλασσαν  
thalassan  
morza

G3588  
της  
tēs  
―

G1056  
γαλιλαιας  
galilaias  
Galilei

G2532  
και  
kai  
i

G305  
αναβας  
anabas  
wszedłszy

G1519  
εις  
eis  
na

G3588  
το  
to  
―

G3735  
ορος  
oros  
górę

G2521  
εκαθητο  
ekathēto  
usiadł

G1563  
εκει  
ekei  
tam

**15:30**

G2532  
και  
kai  
I

G4334  
προσηλθον  
prosēlthon  
podeszły

G846  
αυτω  
autō  
do Niego

G3793  
οχλοι  
ochloi  
tłumy

G4183  
πολλοι  
polloi  
wielkie

G2192  
εχοντες  
echontes  
mające

G3326  
μεθ  
meth  
z

G1438  
εαυτων  
heautōn  
sobą

G5560  
χωλους  
chōlous  
kulawych

G5185  
τυφλους  
tyflous  
niewidomych

G2974  
κωφους  
kōfous  
głuchoniemych

G2948  
κυλλους  
kyllous  
kalekich

G2532  
και  
kai  
i

G2087  
ετερους  
heterous  
innych

G4183  
πολλους  
pollous  
wielu

G2532  
και  
kai  
i

G4496  
ερριψαν  
erripsan  
składali

G846  
αυτους  
autous  
ich

G3844  
παρα  
para  
do

G3588  
τους  
tous  
―

G4228  
ποδας  
podas  
stóp

G3588  
του  
tou  
―

G2424  
ιησου  
iēsou  
Jezusa

G2532  
και  
kai  
i

G2323  
εθεραπευσεν  
etherapeusen  
uleczył

G846  
αυτους  
autous  
ich

**15:31**

G5620  
ωστε  
hōste  
Tak że

G3588  
τους  
tous  
―

G3793  
οχλους  
ochlous  
tłumy

G2296  
θαυμασαι  
thaumasai  
zdziwić się

G991  
βλεποντας  
blepontas  
widząc

G2974  
κωφους  
kōfous  
głuchoniemych

G2980  
λαλουντας  
lalountas  
mówiących

G2948  
κυλλους  
kyllous  
kalekich

G5199  
υγιεις  
hygieis  
zdrowych

G5560  
χωλους  
chōlous  
kulawych

G4043  
περιπατουντας  
peripatountas  
chodzących

G2532  
και  
kai  
i

G5185  
τυφλους  
tyflous  
niewidomych

G991  
βλεποντας  
blepontas  
widzących

G2532  
και  
kai  
i

G1392  
εδοξασαν  
edoksasan  
chwalili

G3588  
τον  
ton  
―

G2316  
θεον  
theon  
Boga

G2474  
ισραηλ  
israēl  
Izraela

**15:32**

G3588  
ο  
ho  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G4341  
προσκαλεσαμενος  
proskalesamenos  
przywoławszy

G3588  
τους  
tous  
―

G3101  
μαθητας  
mathētas  
uczniów

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G2036  
ειπεν  
eipen  
powiedział

G4697  
σπλαγχνιζομαι  
splagchnizomai  
lituję się

G1909  
επι  
epi  
nad

G3588  
τον  
ton  
―

G3793  
οχλον  
ochlon  
tłumem

G3754  
οτι  
hoti  
gdyż

G2235  
ηδη  
ēdē  
już

G2250  
ημερας  
hēmeras  
dni

G5140  
τρεις  
treis  
trzy

G4357  
προσμενουσιν  
prosmenousin  
pozostają przy

G3427  
μοι  
moi  
Mnie

G2532  
και  
kai  
a

G3756  
ουκ  
ouk  
nie

G2192  
εχουσιν  
echousin  
mają

G5101  
τι  
ti  
co

G5315  
φαγωσιν  
fagōsin  
zjedliby

G2532  
και  
kai  
i

G630  
απολυσαι  
apolysai  
oddalić

G846  
αυτους  
autous  
ich

G3523  
νηστεις  
nēsteis  
głodnych

G3756  
ου  
ou  
nie

G2309  
θελω  
thelō  
chcę

G3379  
μηποτε  
mēpote  
by czasem nie

G1590  
εκλυθωσιν  
eklythōsin  
zostaliby osłabieni

G1722  
εν  
en  
w

G3588  
τη  
tē  
―

G3598  
οδω  
hodō  
drodze

**15:33**

G2532  
και  
kai  
I

G3004  
λεγουσιν  
legousin  
mówią

G846  
αυτω  
autō  
Mu

G3588  
οι  
hoi  
―

G3101  
μαθηται  
mathētai  
uczniowie

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G4159  
ποθεν  
pothen  
skąd

G2254  
ημιν  
hēmin  
nam

G1722  
εν  
en  
na

G2047  
ερημια  
erēmia  
pustkowiu

G740  
αρτοι  
artoi  
chleby

G5118  
τοσουτοι  
tosoutoi  
tak liczne

G5620  
ωστε  
hōste  
żeby

G5526  
χορτασαι  
chortasai  
nasycić

G3793  
οχλον  
ochlon  
tłum

G5118  
τοσουτον  
tosouton  
tak wielki

**15:34**

G2532  
και  
kai  
I

G3004  
λεγει  
legei  
mówi

G846  
αυτοις  
autois  
im

G3588  
ο  
ho  
―

G2424  
ιησους  
iēsous  
Jezus

G4214  
ποσους  
posous  
ile

G740  
αρτους  
artous  
chlebów

G2192  
εχετε  
echete  
macie

G3588  
οι  
hoi  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2036  
ειπον  
eipon  
powiedzieli

G2033  
επτα  
hepta  
siedem

G2532  
και  
kai  
i

G3641  
ολιγα  
oliga  
trochę

G2485  
ιχθυδια  
ichthydia  
rybek

**15:35**

G2532  
και  
kai  
I

G2753  
εκελευσεν  
ekeleusen  
nakazał

G3588  
τοις  
tois  
―

G3793  
οχλοις  
ochlois  
tłumom

G377  
αναπεσειν  
anapesein  
położyć się

G1909  
επι  
epi  
na

G3588  
την  
tēn  
―

G1093  
γην  
gēn  
ziemi

**15:36**

G2532  
και  
kai  
I

G2983  
λαβων  
labōn  
wziąwszy

G3588  
τους  
tous  
―

G2033  
επτα  
hepta  
siedem

G740  
αρτους  
artous  
chlebów

G2532  
και  
kai  
i

G3588  
τους  
tous  
―

G2486  
ιχθυας  
ichthyas  
ryby

G2168  
ευχαριστησας  
eucharistēsas  
podziękowawszy

G2806  
εκλασεν  
eklasen  
połamał

G2532  
και  
kai  
i

G1325  
εδωκεν  
edōken  
dał

G3588  
τοις  
tois  
―

G3101  
μαθηταις  
mathētais  
uczniom

G846  
αυτου  
autou  
Jego

G3588  
οι  
hoi  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G3101  
μαθηται  
mathētai  
uczniowie

G3588  
τω  
tō  
―

G3793  
οχλω  
ochlō  
tłumowi

**15:37**

G2532  
και  
kai  
I

G5315  
εφαγον  
efagon  
zjedli

G3956  
παντες  
pantes  
wszyscy

G2532  
και  
kai  
i

G5526  
εχορτασθησαν  
echortasthēsan  
zostali nasyceni

G2532  
και  
kai  
i

G142  
ηραν  
ēran  
zebrali

G3588  
το  
to  
―

G4052  
περισσευον  
perisseuon  
zbywającego

G3588  
των  
tōn  
z

G2801  
κλασματων  
klasmatōn  
kawałków

G2033  
επτα  
hepta  
siedem

G4711  
σπυριδας  
spyridas  
koszy

G4134  
πληρεις  
plēreis  
pełnych

**15:38**

G3588  
οι  
hoi  
―

G1161  
δε  
de  
zaś

G2068  
εσθιοντες  
esthiontes  
jedzących

G2258  
ησαν  
ēsan  
było

G5070  
τετρακισχιλιοι  
tetrakischilioi  
cztery tysiące

G435  
ανδρες  
andres  
mężów

G5565  
χωρις  
chōris  
bez

G1135  
γυναικων  
gynaikōn  
kobiet

G2532  
και  
kai  
i

G3813  
παιδιων  
paidiōn  
dzieciątek

**15:39**

G2532  
και  
kai  
I

G630  
απολυσας  
apolysas  
oddaliwszy

G3588  
τους  
tous  
―

G3793  
οχλους  
ochlous  
tłumy

G1684  
ενεβη  
enebē  
wszedł

G1519  
εις  
eis  
do

G3588  
το  
to  
―

G4143  
πλοιον  
ploion  
łodzi

G2532  
και  
kai  
i

G2064  
ηλθεν  
ēlthen  
przyszedł

G1519  
εις  
eis  
w

G3588  
τα  
ta  
―

G3725  
ορια  
horia  
granice

G3093  
μαγδαλα  
magdala  
Magdaleńskie

Textus Receptus Oblubienicy - Ewangeliczny Przekład Intelinearny Nowego Testamentu